

# LERAN®



## Электрический чайник

Руководство по эксплуатации

Модель:  
ЕКМ-1555 DW

Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию, комплектацию и характеристики изделия без предварительного уведомления. Прибор предназначен только для бытового использования.



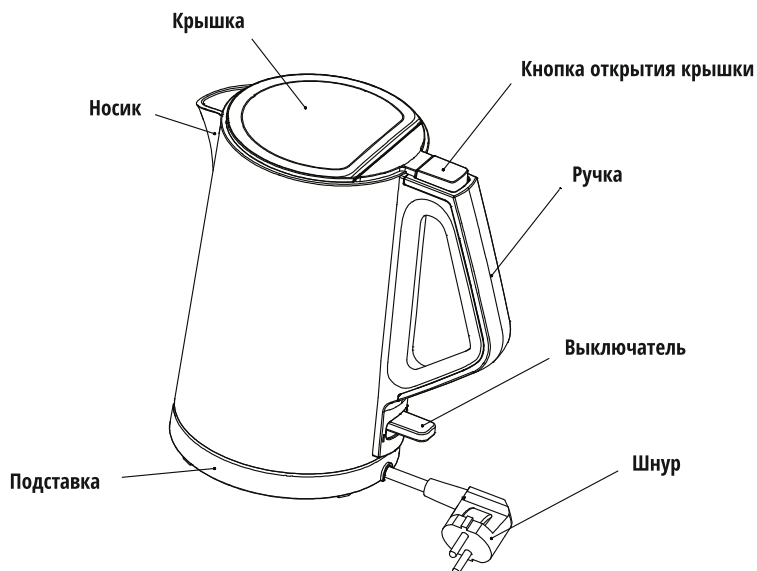
## Содержание

Описание прибора .....	2
Меры предосторожности .....	2
Меры безопасности .....	4
Инструкции по эксплуатации .....	4
Чистка и уход .....	4
Технические характеристики .....	5
Дополнительная информация .....	6

Внимательно прочитайте инструкции до начала эксплуатации во избежание повреждения вследствие некорректного использования. Обратите особое внимание на раздел «Меры предосторожности». При передаче прибора третьему лицу, необходимо также передать и Руководство по эксплуатации.

## Описание прибора

---



## Меры предосторожности

---

- Несоблюдение мер предосторожности может привести к повреждениям прибора или травмам.
- Используйте прибор по его прямому назначению. Компания-производитель не несет ответственности за любые повреждения, полученные в результате несоблюдения инструкций, приведенных в данном руководстве.
- До того, как включить чайник в электрическую розетку, проверьте, совпадает ли уровень напряжения, указанный на шильдике, с уровнем напряжения Вашей домашней электрической сети.
- Во избежание возникновения пожара, риска получения электрического шока или травм, не опускайте шнур электропитания с вилкой в воду или другие жидкости. Если это случилось, немедленно выньте вилку шнура и затем отнесите прибор в сервисный центр для проверки. Не используйте прибор прежде, чем Вы примите меры по устранению неполадки.
- Не кладите посторонние предметы в чайник.
- Не трогайте чайник мокрыми руками, не ставьте его на влажный пол и не используйте прибор, если он мокрый. Не трогайте вилку шнура мокрыми руками.

- Регулярно проверяйте вилку шнура и шнур электропитания на наличие повреждений. Если шнур поврежден, его необходимо немедленно заменить; отнесите его к производителю или в авторизованный сервисный центр во избежание получения травм.
- Не используйте прибор, если шнур электропитания поврежден, чайник упал на пол или поврежден каким-либо другим образом. В этом случае прибор необходимо отнести к производителю, в специализированный сервисный центр или к другому специалисту, во избежание риска получения травм.
- Никогда не разбирайте прибор и не чините его самостоятельно, во избежание получения электрического шока.
- Следите, чтобы провод не свисал с края стола и не соприкасался с горячими поверхностями. Храните прибор подальше от горячих приборов и источников открытого пламени. Вынимайте шнур из розетки, держа вилку обеими руками.
- Для дополнительной защиты Вы можете установить в домашнюю электрическую сеть выключатель тока короткого замыкания с показателем номинального тока отключения – 30мА. Проконсультируйтесь с электриком.
- Убедитесь, что шнур питания или удлинитель не создают неудобств и никто не запнется или случайно не выдернет их.
- При использовании удлинителя убедитесь, что он выдержит уровень потребления энергии прибора, иначе возможен перегрев шнура питания или вилки.
- Устанавливайте прибор на ровную твердую жаропрочную поверхность, подальше от горячих поверхностей (например, горячих горелок), источников открытого пламени и подальше от детей.
- Прибор не предназначен для коммерческого использования и для использования на открытом воздухе.
- Беспроводные чайники можно использовать только с прилагаемой базой-подставкой.
- Запрещается погружать прибор в любые жидкости.
- Всегда отключайте шнур питания от розетки, если не используете прибор продолжительное время и каждый раз перед чисткой прибора.
- Помните, пока прибор подключен к сети электропитания, электричество будет поступать в провод, даже если прибор не включен/не работает.
- Никогда не переносите чайник за шнур питания.
- Заполняя чайник водой, не переливайте за отметку верхнего уровня во избежание получения ожогов вследствие выплескивания кипятка.
- Данный прибор не предназначен для использования детьми или людьми с ограниченными физическими и умственными способностями до тех пор, пока они не были проинструктированы относительно эксплуатации данного прибора, или опытный человек, несущий ответственность за их безопасность, не присматривает за ними.
- Следите, чтоб дети не играли с прибором.

## Меры безопасности

---

- Используйте чайник только с прилагаемым основанием. Используйте основание только по его прямому назначению.
- При заполнении чайника водой следите, чтобы уровень не превышал отметку MAX. Не переливайте чайник. Если чайник переполнен, при кипении вода будет выливаться и возникнет риск ожога.
- Всегда проверяйте, закрыта ли крышка чайника перед включением, иначе кипящая вода может вылиться.
- Прибор предназначен только для кипячения воды.

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! ОПАСНОСТЬ

**ПОЛУЧЕНИЯ ОЖОГОВ! Не прикасайтесь к горячим поверхностям, берясь за ручку или кнопку, используйте прихватки.**

**ВНИМАНИЕ! Берегитесь пара! Никогда не поднимайте крышку во время кипения воды, пар может обжечь Вас.**

- Ставьте горячий прибор в недоступное для детей и людей с ограниченными возможностями место.

## Инструкции по эксплуатации

---

- Поставьте чайник на ровную устойчивую твердую поверхность.
- Откройте чайник и наполните его водой. Следите за тем, чтобы уровень воды в чайнике находился между отметками MIN и MAX. Если воды в чайнике меньше минимальной отметки, чайник не включится, если больше максимальной – вода будет выплескиваться при кипении.
- Закройте крышку.
- Включите вилку шнура в розетку и нажмите кнопку включения ON/OFF.
- Не открывайте крышку во время кипячения прибора.
- Если Вам необходимо прекратить кипячение, снимите чайник с подставки.
- Дождитесь, пока вода в чайнике закипит, и кнопка ON/OFF вернется в первоначальное положение.

## Чистка и уход

---

- Следуйте всем инструкциям, приведенным ниже.
- Всегда вынимайте вилку шнура питания из розетки перед чисткой. Дайте чайнику полностью остыть.
- Полностью высушите прибор прежде, чем снова включать вилку в электрическую розетку.
- Протирайте чайник и основание влажной мягкой тканью, не используйте чистящие средства.
- Необходимо периодически мыть чайник от образующейся внутри него накипи. Вы можете купить антيناкипин в магазине и почистить чайник, следуя инструкциям на упаковке.
- **Хранение:** сматывайте шнур питания и поместите в отделение на дне базы.

## Технические характеристики

Модель	ЕКМ-1555 DW
Объем	1,5 л
Мощность	2200 Вт
Напряжение	220-240 В, 50/60 Гц
Скрытый нагревательный элемент	+
Защита от включения без воды	+

## Дополнительная информация

Основной импортер товара Leran в России: ООО ЛЕРАН

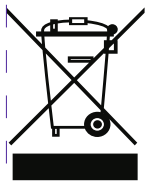
На прибор предоставляется 1 год гарантийного обслуживания.  
Срок службы: 3 года со дня покупки, при использовании в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации и применимыми техническими стандартами.

Информацию об авторизованных сервисных центрах Вы можете узнать на веб-сайте [www.leran.pro](http://www.leran.pro)

Если в Вашем городе отсутствует авторизованный сервисный центр, Вам следует обратиться в магазин, где Вы приобрели наш товар, и он организует ремонт или замену.

Страна происхождения – Китай  
Изготовитель: «ГУАНДУН МИДЕЯ КОНСЬЮМЕР ЭМЭФДЖИ КО., ЛТД».  
Адрес: Н. 19, САНЬЛЭ РОАД, БЭЙЦЗЯО, ШУНЬДЭ, ФОШАНЬ, ГУАНДУН, КИТАЙ.

Настоящая информация является частью сопроводительной технической документации, прилагаемой к товару. Изготовитель постоянно работает над совершенствованием конструкции и технических характеристик выпускаемой продукции, в том числе над улучшением энергетической эффективности. По истечению срока службы прибора сервисный центр вправе отказать в поставке запчастей и ремонте техники. Дальнейшая эксплуатация не рекомендуется.  
Товар необходимо передать специализированным компаниям, которые занимаются утилизацией данного вида продукции.



### Утилизация упаковки.

Упаковка изготовлена из экологически чистых материалов, которые можно без ущерба для окружающей среды подвергать переработке, складировать на специальных полигонах для хранения отходов и утилизировать. Упаковочные материалы имеют соответствующую маркировку.

Отслужившее изделие нужно сделать непригодным для использования. Для этого отсоедините плиту от электросети и обрежьте присоединенный кабель, так как он может представлять опасность для играющих детей.

Символ на изделии или его упаковке указывает, что оно не подлежит утилизации в качестве бытовых отходов. Изделие следует сдать в соответствующий пункт приема электронного и электрооборудования для последующей утилизации. Соблюдая правила утилизации изделия, вы сможете предотвратить причинение ущерба окружающей среде и здоровью людей, который возможен вследствие неподобающего обращения с подобными отходами.



# ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ

1. Гарантийный срок составляет 12 месяцев от даты продажи.
2. Срок службы товара – 3 года.
3. Гарантийные обязательства не действуют, если неисправность явилась следствием нарушения инструкции по эксплуатации, механического воздействия, нарушения гломбировки (если такая предусмотрена), проникновения влаги, неквалифицированного вмешательства, ремонта в неавторизованных сервисных центрах, форс-мажорных обстоятельств.
4. После осуществления ремонта в случаях, указанных в п. 3, гарантийные обязательства прекращаются.

Наименование товара: \_\_\_\_\_

Серийный номер: \_\_\_\_\_

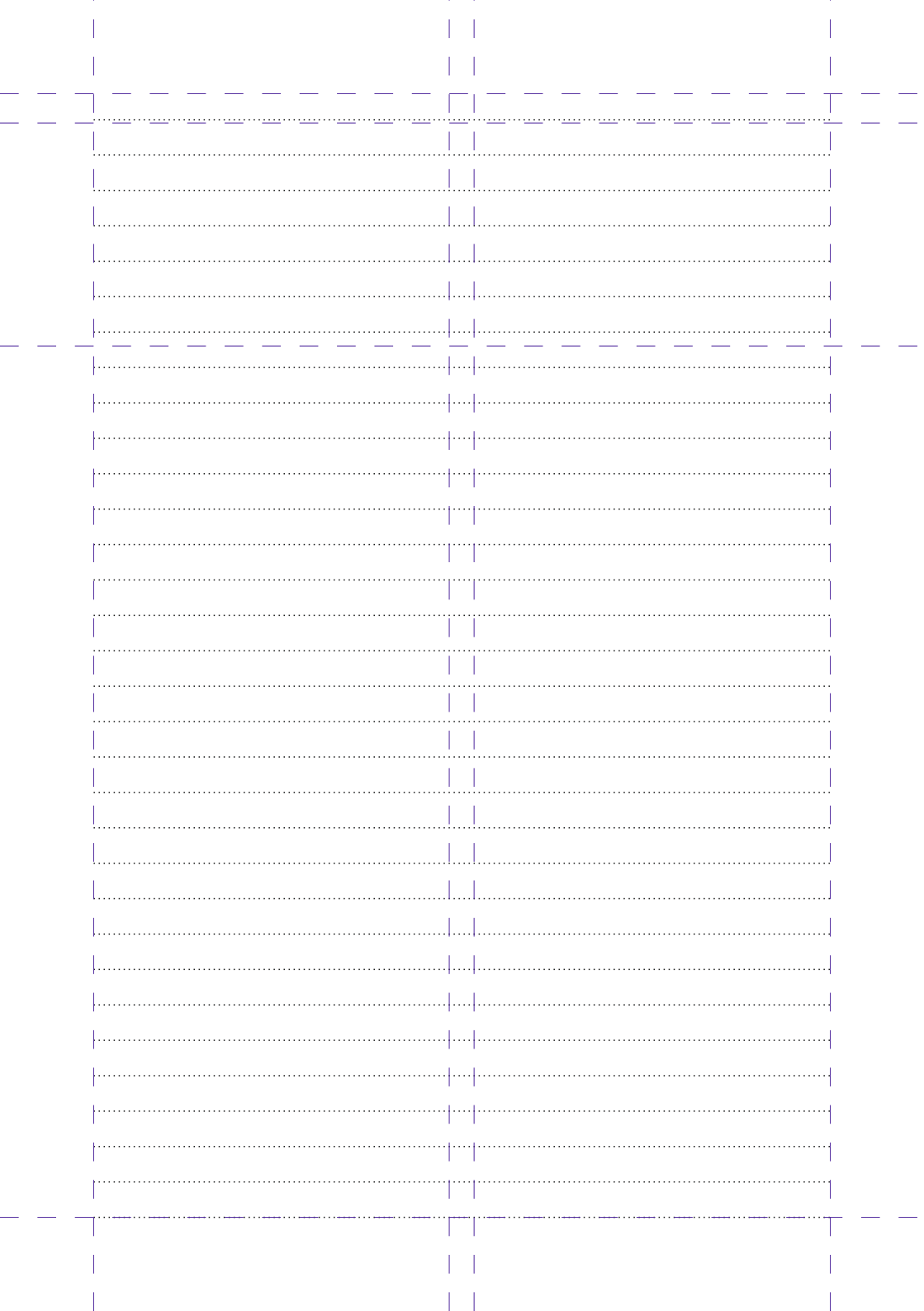
Дата продажи: « \_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 20 \_\_\_\_ года

\_\_\_\_\_  
Подпись продавца  
(Без печати действительна)

\_\_\_\_\_  
МП

Произведено в Китае компанией ГУАНДУН МИДЕЯ КОНСЬЮМЕР ЭМЭФДЖИ КО., ЛТД  
Адрес: Н. 19, САНЬЛЭ РОАД, БЭЙЦЗЯО, ШУНЬДЭ, ФОШАНЬ, ГУАНДУН, КИТАЙ  
Сделано по заказу ООО «Леран»  
Адрес: Россия, 454008, г. Челябинск, ул. Автодорожная, дом 19-а, строение 4, офис 1  
АСЦ в Челябинске: 454008, ул. Производственная, 8Б

**Бесплатный телефон сервисной службы: 8-800-333-5556**





[www.leran.pro](http://www.leran.pro)